



Civica Scuola
Interpreti e Traduttori
Altiero Spinelli

SCHEDA INSEGNAMENTO

Titolo insegnamento: Mediazione linguistica scritta cinese-italiano 1

Corso: Mediazione linguistica

Docente: Cristiana Conticelli

Obiettivi formativi: Agli studenti si forniranno le conoscenze e competenze necessarie per analizzare e comprendere il linguaggio scritto cinese con i suoi peculiari registri per imparare a veicolarlo correttamente adattandolo ai registri della lingua italiana. Verranno analizzati testi di varia natura: brevi storie di *chengyu* (frasi idiomatiche), testi riguardanti cultura e società, articoli di giornale.

Metodologia formativa: Alternanza tra momenti di spiegazione frontale, interazione con il docente e interazioni tra gli stessi studenti.

Materiale Didattico di Supporto: Materiale fornito dal docente.

Modalità e frequenza delle valutazioni in itinere: in tempi concordati con gli studenti effettueremo delle prove di traduzione scritta (anche sotto forma di compito).

Modalità di verifica dell'apprendimento: Esame finale: prova scritta di traduzione verso l'italiano di un testo analogo, in termini formali e contenutistici, a quelli affrontati durante il corso.